

## el volador CHIAPAS



PRENSA POPULAR DESDE LA OTRA CAMPANA México, D. F. 5 de Marzo de 2011. Publicación Quince nal. Cooperación solidaria: — "VIVA EL EZLN" —

\$5.00

# LOS DE ABAJO: FEBRERO

(FRAGMENTO)

### Gloria Muñoz Ramírez

Sábado 26 de febrero de 2011

ebrero en Chiapas, un recuento de la represión ejercida por el gobernador Juan Sabines. Día dos: un grupo de integrantes del PRI agrede a los ejidatarios de San Sebastián Bachajón, adherentes de *la otra campaña* y responsables de la caseta de entrada del centro turístico de Agua Azul.

Tres de febrero: los ejidatarios de Bachajón realizan una protesta y son duramente reprimidos por medio millar de policías estatales y federales, apoyados por el Ejército Mexicano. En el *operativo* son detenidas 117 personas, de las cuales liberan a 107 y a 10 las mantienen en prisión. "Nuestros 10 compañeros presos

en Playas de Catazajá fueron tomados como rehenes por el gobierno del estado, como medida para forzarnos a aceptar su proyecto ecoturístico y acabar con la organización de *la otra campaña* en el ejido", dicen a *La Jornada* los ejidatarios tzeltales.

Trece de febrero: integrantes de la agrupación de corte paramilitar Alas de Águila-El Ejército de Dios realizan un ataque armado contra los ejidatarios de Mitzitón, quienes se oponen al paso por su comunidad de la nueva autopista San Cristóbal-Palenque.

Quince de febrero: los paramilitares cierran la carretera y destruyen algunas cercas comunitarias ante la indiferencia de los efectivos policiales ahí apostados, quienes se mantienen simplemente como testigos.

Veintidós de febrero. En solidaridad con sus compañeros de San Sebastián Bachajón y Mitzitón, alrededor de 300 integrantes de Consejo Autónomo Regional de la Zona Costa de Chiapas se movilizan en la carretera internacional Pijijiapan-Tapachula, a la altura de Las Pilitas. El gobierno del estado ordena un *operativo* en el que se detiene a 16 personas, entre ellas tres abogados del Centro de Derechos Humanos Digna Ochoa.

Ese mismo día, el Centro de Derechos Humanos San Bartolomé de las Casas informa que mientras integrantes del Centro de Derechos Humanos y del Consejo de Vigilancia del ejido Tila se encontraban en la Suprema Corte de Justicia de la Nación, en la ciudad de México, para dar seguimiento jurídico al expediente del ejido Tila, funcionarios del ayuntamiento municipal de Tila comenzaron a seguirlos y a fotografiarlos sin su consentimiento y de forma intimidatoria.

Por alguna razón, febrero se relaciona con la represión. En un recorrido por la historia reciente, el segundo mes del año es particularmente agresivo contra los movimientos sociales. Y siempre, si se hace memoria, han conseguido levantarse. Lo bueno es que sólo trae 28 días.

losylasdeabajo@yahoo.com.mx - http://desinformemonos.org



Marcha en Chiapas 24 de febrero Tonalá Chiapas Foto: http://radiopozol.blogspot.com/

## Gerardo González, adherente a la Otra Campaña: DESAPARECIDO

ompas, queremos reportar la
desaparición
del compañero Gerardo
González, Adherente a la
Otra Campaña y de los
medios libres (Tele Maíz).

El día 30 de enero del 2011 se encontraba en el



Rincón Zapata, un espacio político-cultural de aquí de San Cristóbal de las Casas, Chiapas. El se iba a quedar a dormir solo en la casa del espacio Zapata. Al día siguiente sus compañeros de trabajo le tocaron a la casa, puesto que las llaves las tenía el Gerardo, pero no abrió, por lo que los compañeros se saltaron para poder entrar y encontraron las llaves y el celular de Gerardo. Se les hizo muy extraño no encontrarlo, por que se habían quedado de ver temprano ese día, y Gerardo es una persona muy dedicada y seria para el trabajo, por lo que ese mismo día fueron a poner la denuncia oficial, pero les dijeron que tenían que pasar 48 horas para que se pudiera hacer algo. También se buscó en hospitales y en la policía, sin resultados.

Al día siguiente se hizo el reporte en el FRAYBA y con los compas de Amnistía Internacional.

Les pedimos difundirlo

Gerardo fue preso político y tenía amenazas por su labor con los medios libres y su lucha.

Atentamente:

Adherentes de la Otra Campaña en San Cristóbal Rincón Zapata San Cristóbal Editorial Represión

n el mes de febrero fue reprimida por parte del gobierno federal panista estatal perredista la Otra Campaña en Chiapas, por defender sus tierras y solidarizarse entre ellos, esta ola de represión muestra la actitud de los gobiernos que están inconformes con la existencia de estas luchas en la zona, recordemos que las represiones desatadas por los grupos en el poder obedecen a económicos. sus intereses Chiapas es el estado fronterizo del Sur, el cual quiere ser controlado económica, política y militarmente, por ser rico en recursos naturales la zona está contemplada por el proyecto del llamado canal puebla-panamá, rebautizado recientemente como plan mesoamericano, por eso la presencia de los adherentes a la Otra Campaña no es bien vista, ni en Chiapas, ni en el mundo. Por eso debemos de seguir luchando y organizándonos para hacerle frente a la represión del Estado.

## El plan de campaña de 1994 contra el FZLN

Gilberto López v Rivas n tiempos de filtración de documentos de los ámbitos del poder, recientemente llegó a mis manos un texto importante para entender la perspectiva estratégica y las acciones tácticas de los militares mexicanos frente al histórico levantamiento del Ejército Zapatista de Liberación Nacional iniciado el primero de enero de 1994. Se trata del plan de campaña de la comandancia general de la VII Región Militar de la Secretaría de la Defensa Nacional (Sedena) establecida en Tuxtla Gutiérrez, Chiapas, fechado en octubre de ese año.

Redactado por quien ostentaba el nombre clave de S-3 y con el visto bueno del comandante de la VII Región Militar y del general secretario de la

Defensa Nacional, el plan establece que el objetivo estratégico-operacional es destruir la voluntad de combatir del EZLN, aislarlo de la población civil, logrando el apoyo de ésta en beneficio de las operaciones, en tanto que el objetivo táctico es destruir y/o desorganizar la estructura política militar de esa organización. En todo el documento se utilizan los términos de subversivos, trasgresores de la ley y alteradores del orden para referirse a los zapatistas, o las iniciales E.Z.L.N. Al respecto, recuerdo en esos años, y en mi calidad de miembro de la Comisión de Concordia y Pacificación, las afirmaciones reiteradas de los militares de rangos superiores: ¡en México sólo hay un ejército, el mexicano! Después de exponer los propósitos centrales del plan, las orientaciones del alto mando establecían lo siguiente: evitar un conflicto internacional con Guatemala, manejar el contacto de los medios de comunicación en beneficio de las fuerzas armadas y limitar los efectos negativos que estuvieran en capacidad de desarrollar las organizaciones de derechos humanos y los organismos no gubernamentales, nacionales e internacionales. Para ello, se deberían ejecutar en forma coordinada acciones tácticas, de inteligencia, sicológicas, de asuntos civiles, entre otras, y una que llama poderosamente la atención de quienes denunciamos en esas fechas el apoyo de Sedena a grupos paramilitares: el asesoramiento y organización de las fuerzas de autodefensa. En este tema, se explicita lo siguiente: Organizar secretamente a ciertos sectores de la población civil, entre otros, a ganaderos, pequeños propietarios e individuos caracterizados con un alto sentido patriótico (sic), quienes serán empleados a órdenes en apoyo de nuestras operaciones. Más adelante se mencionan anexos referidos pero no incorporados en el documento; el contenido de uno de ellos era el siguiente: Describe actividades del Ejército en el adiestramiento y apoyo de las fuerzas de autodefensa u otras organizaciones paramilitares, lo cual puede ser el principio fundamental de la movilización para las operaciones militares y de desarrollo. Incluye además el asesoramiento y ayuda que se presta a otras dependencias del gobierno y a funcionarios gubernamentales locales, municipales, estatales y federales. En el caso de no existir fuerzas de autod efensa es necesario crearlas. Finalmente, para quienes se han afanado en negar la validez de nuestra denuncia ante la PGR en torno a la existencia de grupos paramilitares entrenados y apoyados por el Ejército, el plan sostiene: Las operaciones militares incluyen el adiestramiento de fuerzas locales de autodefensa, para que participen en los programas de seguridad y desarrollo.

La lista de los aliados de los zapatistas o sectores a neutralizar por diferentes medios y las medidas a tomar, acorde a los militares, es significativa: "En coordinación con el gobierno del estado y otras autoridades, deberá aplicar la censura a los diferentes medios de difusión masiva (...) Los principales medios a emplear (por los trasgresores) seguirán siendo la prensa nacional y extranjera, los organismos no gubernamentales, organizaciones de izquierda y religiosas que propugnan la teología de la liberación". Para la fase de la campaña ofensiva se ordena lo siguiente: "1.- Suspensión de garantías individuales en la entidad: a) desplazamiento forzado de la población bajo la influencia zapatista hacia albergues o zonas de refugio oficiales; b) neutralización de la organización y actividades de la Diócesis de San Cristóbal de las Casas; c) captura y consignación de mexicanos identificados con el E.Z.L.N.; d) captura y expulsión de extranjeros perniciosos; (...) g) muerte o control de ganado equino y vacuno; h) destrucción de siembras y cosechas; i) empleo de la autodefensa civil...1.- Romper la relación de apoyo que existe entre la población y los trasgresores de la ley".

La visión castrense del EZLN como organización, en lo político y militar, también llama la atención: El autodenominado E.Z.L.N., como toda organización maoísta (sic), está constituida por una dirección política, las fuerzas armadas y las organizaciones de masas, las cuales son: la parte fundamental y (el) más importante elemento de la estrategia maoísta, (y) se estructura con organizaciones reales o de fachada, en los sectores: magisterial, estudiantil, popular, laboral, étnicas, religiosas, campesinas y otras. En estas organizaciones se desempeñan los comandos, las fuerzas milicianas mexicanas y las guerrillas locales. En lo militar se menciona que el EZLN está organizado con una comandancia general, con su estado mayor, operando en tres frentes: norte, central y sur, cada uno con un regimiento y sus respectivos batallones, además de los comandos urbanos y rurales (fuerzas especiales selectas), guerrillas locales y fuerzas milicianas mexicanas, dando números precisos de los integrantes de cada uno de ellos.

El plan de campaña prueba que mientras el gobiemo mexicano simulaba entrar en un diálogo con los mayas zapatistas, los militares desplegaban la fracasada estrategia de aniquilamiento que Zedillo ordenó el 9 de febrero de 1995. Al compañero Samuel Ruiz

Fuente: http://www.jornada.unam.mx/2011/02/04/index.php?section=opinion&article=025a1pol

## Despojan caseta de Agua Azul

EJIDO SAN SEBASTIAN BACHAJON ADHERENTES A LA OTRA CAMPAÑA A LA SEXTA DECLARACION DE LA SELVA LACANDONA, CHIAPAS, MEXICO

A 2 DE FEBRERO 2011

A LOS DERECHOS HUMANOS NACIONAL E INTERNACIONAL A LOS MEDIOS DE INFORMACION MASIVOS E ALTERNATIVOS A LA OTRA CAMPAÑA NACIONAL E INTERNACIONAL A LA SOCIEDAD CIVIL A LA OPINION PÚBLICA

DENUNCIA PÚBLICA

OR MEDIO DEL PRESENTE ESCRITO DENUNCIAMOS PUBLICAMEN-TE A LAS SIGUIENTES PERSONAS AL C. CARMEN AGUILAR GÓMEZ Y SU HIJO CARMEN Y AL C. JUAN ALVARO MORENO Y UN APROXI-MADAMENTE COMO 60 PERSONAS HOY 2 DE FEBRERO UN GRUPO DE PERSONAS DIRIJIDOS POR UN GRUPO DE PERSONAS IRRUMPIERON LA CASETA DE COBRO CON LUJO DE VIOLENCIA ENTRARON A DICHA CASETA DE COBRO ES CONTROLADO POR LA ORGANIZACIÓN DESDE HACE 2 AÑOS ES RECUPERADO POR LA ORGANIZACIÓN DONDE ACTUALMENTE ES PIEZA CLAVE PARA ALGUNOS AMBICIOSOS COMO EL C. FRANCISCO GUZMAN JI-MENEZ COMISARIADO OFICIAL, RESPONSABILIZAMOS A TODAS ESTAS PERSONAS POR CUALQUIER ENFRENTAMIENTO YA QUE EL 2 DE FEBRERO TOMARON LA CASETA DE COBRO VIOLENTAMENTE CULPAMOS AL DELEGA-DO DE GOBIERNO DE CHILÓN Y AL COORDINADOR POLÍTICO Y AL C. LIC. NOE CASTAÑÓN LEÓN SECRETARIO DE GOBIERNO DE JUAN SABINES YA QUE ESTE ES EL FRUTO DE SUS REUNIONES QUE HAN VENIDO REALIZAN-DO CON LOS DIRIJENTES PARTIDISTAS Y UN PRESUNTO DELINCUENTE EL C. CARMEN AGUILAR GOMEZ Y SU HIJO QUE EL DELEGADO DE GOBIERNO NO SE HAGA QUE SABE MUY BIEN QUIENES REALMENTE A ESOS DELIN-CUENTES RESPONSABILIZAMOS POR CUALQUIER AGRESION OH ALGUN OTRO QUE SURGA RESPONSABILIZAMOS A LAS PERSONAS ANTES MEN-CIONADOS YA QUE QUIEREN RECUPERAR LA CASETA Y EL CENTRO ECO-TURÍSTICO PARA HACER CUMPLIR SUS PROYECTOS TRASNACIONALES, PERO QUE QUEDE CLARO QUE NOSOTROS COMO ORGANIZACIÓN NO ES-TAMOS PROVOCANDO NI MUCHO MENOS ESTAMOS INSULTANDO A NADIE ESTAMOS TRABAJANDO Y BUSCANDO OTRAS ALTERNATIVAS PARA PRO-TEGER Y RESGUARDAR NUESTROS RECURSOS NATURALES ESTAMOS CONSTRUYENDO UNA AUTONOMÍA INTERNA Y CUANDO ESTOS DELIN-CUENTES ESTAN TRABAJANDO BAJO LAS ORDENES DE ALTOS FUNCIONA-RIOS DEL GOBIERNO, QUE QUEDE CLARO COMO ORGANIZACIONES VAMOS A DEFENDER NUESTROS RECURSOS SIN INPORTAR LO QUE PASE.

ATENTAMENTE ¡TIERRA Y LIBERTAD!

## DENUNCIA PÚBLICA AL GOBIERNO ESTATAL DE JUAN SABINES

7 de Febrero de 2011

EJIDO SAN SEBASTIÁN BACHAJON ADHERENTES A LA OTRA CAMPAÑA DE LA SEXTA DECLARACIÓN DE LA SEXTA DELCRACION DE LA SELVA LACANDONA, CHIAPAS, MÉXICO.

A LA OTRA CAMPAÑA NACIONAL E INTERNACIONAL.

A LA SOCIEDAD CIVIL.

A LAS ORGANIZACIONES INDEPENDIENTES Y I

A LAS ORGANIZACIONES INDEPENDIENTES Y DEMOCRÁTICOS. A LOS DERECHOS HUMANOS NACIONAL E INTERNACIONAL.

A LA OPINIÓN PUBLICA

ENUNCIAMOS PÚBLICAMENTE AL GOBIERNO ESTATAL DE JUAN SABINES Y SUS COLABORADORES DEL MAL GOBIERNO Y AL C. FRANCISCO GUZMÁN JIMENEZ Y EL C. CARMEN AGUILAR GOMEZ 1º, CARMEN AGUILAR GOMEZ 2do Y EL C. JUAN ALVARO MORENO, MANUEL JIMÉNEZ MORENO, JUAN JIMÉNEZ GARCIA, MIGUEL RUIZ HERNÁNDEZ, JESÚS RUIZ HERNÁNDEZ, MANUEL DEARA GOMEZ, SEBASTIÁN RUIZ ALVARO, MELCHORIO PEREZ MORENO YA QUE EL PASADO 2 DE FEBRERO ORGANIZO A UN GRUPO DE PRIISTA A APODERARSE DE LA CASETA DE COBRO DE AGUA AZUL CON LUJO DE VIOLENCIA ACOMPAÑADOS POR UN CENTERO



NAR DE POLICIAS DE DIFERENETES DEPENDENCIAS DEL MAL GOBIERNO DONDE DESDE HACE 2 AÑOS LA ORGANIZACION LO HA RECUPERADO CON ESFUERZO DESPUÉS DE QUE EL GOBIERNO SE HABIA APODERADO DE ESE CENTRO ECOTURISTICO PARA HACER SUS PLANES LUCRATIVOS E INVERSIONES TRASNACIONALES DESPUÉS BARIOS ENCARCELAMIENTOS LO VUELVE A REPETIR DE LA MISMA MANERA.

DONDE ACTUALMENTE EL PASADO 3
DE FEBRERO DEL 2011 CON LUJO DE
VIOLENCIA FUERON DETENIDOS INJUSTAMENTE APROXIMADAMENTE 121 INTEGRANTES DE LA OTRA CAMPAÑA
CULPÁNDOLOS DE VARIOS DELITOS,
COMO SIEMPRE LO HA HECHO GRACIAS
A LA IDEOLOGÍA DEL SINVERGUENZA
DE NOE CASTAÑON LEON SECRETARIO
DE GOBIERNO DE JUAN SABINES PARA
VOLVER A REPETIR LAS VIOLACIONES
DE DERECHOS HUMANOS PARA PODER
RECUPERAR LA CASETA DEL CENTRO
ECOTURISTICO PARA SUS PROYECTOS
DEL MAL GOBIERNO.

SON LOS PRINCIAPALES RESPON-SABLES DE LO QUE HA SURGIDO YA QUE ACTUALMENTE HAY 2 DESAPARE-CIDOS PRIVADOS DE SU LIBERTAD SIN SABER A DONDE LOS TIENEN, COMO ORGANIZACIONES QUE SOMOS EXIGI-MOS LA PRONTA LIBERTAD DE NUES-TROS COMPAÑEROS YA QUE NO SO-MOS DELINCUENTES SON LAS PERSO-NAS ANTES MENCIONADAS.

SOMOS UNA ORGANIZACIÓN QUE LUCHAMOS Y QUE BUSCAMOS UN MUNDO MEJOR CON ESPERANZAS DE SEGUIR VIVIENDO CON PAZ Y TRAN-QUILIDAD PARA PROTEGER NUESTROS RECURSOS DE NUESTRA MADRE TIE-RRA QUE NUESTROS ANTEPASADOS NOS HAN HEREDADO, SOMOS UNA OR-GANUZACION QUE TENEMOS LA DIGNI-DAD DE DEMOSTRARLE AL GOBIERNO QUE NO ESTAMOS SOLOS LES PEDI-MOS A LAS DEMAS ORGANIZACIONES NACIONAL E INTERNACIONAL SU SOLI-DARIDAD DE ESTA NOBLE CAUSA POR LA LIBERTAD DE NUESTROS COMPA-ÑEROS DETENIDOS EL DELITOS QUE LES IMPUTA POR DEFENDER SU TIERRA Y SUS RECURSOS, Y LA AUTONOMIA.

ATENTAMENTE ►iTIERRA Y LIBERTAD! San Cristóbal de Las Casas, Chiapas 05 de febrero de 2011 Boletín de prensa No. 03

## Privan arbitrariamente de la libertad a 117 ejidatarios de San Sebastián Bachajón

- Graves violaciones al debido proceso y acceso a la justicia a presos indígenas, adherentes a la Otra Campaña.
- Detenidos afirman que no hubo extranjeros retenidos y que nunca hubo bloqueo carretero.
- Liberan a 107 personas y mantienen detenidos a 10 e jidatarios.

I pasado 3 de febrero fueron detenidos de manera arbitraria 117 ejidatarios de San Sebastian Bachajón, Municipio de Chilón, Chiapas; las personas detenidas, adherentes a La Otra Campaña, señalaron que entre las múltiples irregularidades en el proceso legal no contaron con abogado defensor ni traductor de oficio, además fueron amenazados por policías estatales y hostigados por autoridades locales encargadas de la procuración de justicia.

Según testimonios documentados, el día de hoy en el Ejido de Bachajón, la detención de las 117 personas ocurrió el pasado jueves 3 de febrero, aproximadamente a las 11:30 a.m, cuando el grupo de ejidatarios se encontraba reunido sobre la carretera, a la altura de la entrada a las Cascadas de Agua Azul, tomando acuerdos sobre la respuesta que darían al gobierno estatal sobre el ofrecimiento de diálogo y negociación que los operadores políticos de la zona les habían ofrecido, "entonces se acercaron aproximadamente 300 elementos de la policía estatal, lanzaron un gas lacrimógeno que cayó en una de las ollas de frijol que estábamos cociendo y después un Comandante (de la misma Policía) se acercó para pedir la respuesta a la negociación; como ya lo habíamos hablado anteriormente se decidió no aceptar entrar en ese diálogo que el gobierno (estatal) había propuesto".

La negativa de los ejidatarios al diálogo, mencionan en sus testimonios, fue motivado debido a que anteriormente ya habían denunciado públicamente los planes del gobierno estatal de crear un escenario de confrontación entre los pobladores de la región para que el gobierno interviniera reprimiendo y teminara administrando el conflicto tomando control definitivo de la zona el cual tiene un interés territorial estratégico para inversión turística y de despojo hacia los pueblos que habitan en este lugar "cuando el Comandante tuvo nuestra respuesta se alejó, hizo una llamada por teléfono y cuando terminó de hablar dio la orden para que comenzaran a detenernos; nadie de nosotros estaba bloqueando, no teníamos ningún arma, los turistas que dicen nunca los vimos, pensamos que estaban en las Cascadas de Agua Azul; estábamos reunidos tomando acuerdos de no caer en provocaciones ni enfrentamientos cuando nos empezaron a detener a todos".

Las personas que fueron detenidas refieren que, incluso, los Policías Estatales se metieron a distintas casas para perseguir y detener a los que intentaban refugiar-se con vecinos del lugar "en las casas revisaron las cosas que habían (cajas y pertenencias de los pobladores), nos gritaban que quiénes eran los líderes y que nos subiéramos (a los camiones de la Policía) a las buenas o a las malas, hasta dijeron que ibamos a ser quemados"; Quienes vieron la detención masiva refieren que mientras los subían al camión estaban presentes las autoridades oficiales, militantes del Partido Revolucionario Institucional (PRI), señalando a las autoridades ejidales, adherentes a La Otra Campaña.

Durante los interrogatorios y el desahogo de pruebas, realizados en Palenque, los testimonios refieren lo siguiente: "al bajarnos del camión nos tomaron fotos a todos, hubo revisión de mochilas y revisión corporal, no hubo abogado o Ministerio Público presentes, no había traductor, nos tuvieron en un lugar chico donde dormimos parados mientras los mismos policías daban ordenes de sentarse y pararse siempre burlándose". Ahí mismo, refieren, les hicieron la prueba de rodizonato de sodio y fueron obligados a dar muestras de orina para exámenes toxicológicos.

A las 2:00 pm del 4 de febrero, según los testimonios, comenzaron a llamar de cinco en cinco a las personas detenidas y llevadas ante el Ministerio Público encargado; establecen que en ningún momento fueron asistidos por abogado defensor, ni auxiliados por traductores de lengua indígena, por el contrario fueron amenazados de "meternos una bolsa con agua en la cabeza y sacarnos los testíc ulos".

Apróximadamente a las 2:00 am, del día 5 de febrero, la Procuraduría General de Justicia del Estado de Chiapas liberó a 107 ejidatarios; sin embargo a las 20:00 horas, del mismo día, fueron consignados 10 personas, entre ellos un menor de edad, al Centro de Reinserción Social para



Sentenciados (CERSS) No. 17 del Municipio de Playas de Catazajá.

Las ejidatarios de San Sebastian Bachajón, adherentes a La Otra Campaña, que permanecen detenidos son:

- Mariano Demeza Silvano (menor de edad, tiene 17 años)
- Domingo Pérez Álvaro (Forma parte de la Comisión de Promoción de La Otra Campaña)
- Pedro Hernández López (Secretario del Comisariado ejidal, adherente a La Otra Campaña)
- **Miguel López Deara** (Suplente del Consejero ejidal)
- Domingo García Gómez (Integrante del Comité de Defensa de Derechos)
- Juan Aguilar Guzmán (Principal cajero)
- Pedro García Álvaro (con problemas de deficiencia mental, sin asistencia médica y legal)
- Jerónimo Guzmán Méndez (Ejidatario, adherente a La Otra Campaña)
- Pedro López Gómez ((Ejidatario, adherente a La Otra Campaña)
- Miguel Álvaro Deara (Ejidatario, adherente a La Otra Campaña)

Por la información documentada este Centro de Derechos Humanos confirma las violaciones al debido proceso que todas las personas detenidas sufrieron, consistentes en no contar con abogado o representante legal, no tuvieron traductor, entre otras violaciones. Es clara la acción represiva del gobierno del estado de Chiapas el cual actúa junto con las autoridades oficiales (*priistas*) para señalar y detener de manera arbitraria a los ejidatarios adherentes de La Otra Campaña, acción en la que se han provocado hechos de violencia por el interés del territorio en la región.

Este Centro de Derechos Humanos condena las acciones del gobierno estatal al perseguir y criminalizar a los ejidatarios, adherentes de La Otra Campaña, toda vez que fueron estos últimos quienes fueron agredidos y despojados de la caseta de cobro por un grupo numeroso de ejidatarios, militantes del PRI, que de manera violenta tomaron el pasado 2 de febrero la caseta de cobro que hoy en día esta bajo control de la Policía Estatal.

Consulta el "elvolador CHTAPAS" en: http://anticapitalistasenlaotra.blogspot.com/

## Mujeres desde Bachajón

EJIDO SAN SEBASTIAN BACHAJON ADEHERENTES A LA OTRA CAMPA-ÑA A LA SEXTA DECLARCION DE LA CHIAPAS. SELVA LAC ANDONA. MEXICO, A 16 DE FEBRERO DE 2011. A LA OPINIÓN PÚBLICA. A LOS DE-RECHOS HUMANOS NACIONAL E INTERNACIONAL. AL CENTRO DE DERECHOS DE LA MUJER DE CHIA-PAS A.C. A LOS COMPAÑEROS Y COMPAÑERAS DE LA OTRA CAMPA-ÑA NACIONAL E INTERNACIONAL. A LAS ORGANIZACIONES NO GUBER-NAMENTALES E INDEPENDIENTES. A LOS MEDIOS DE COMUNICACIÓN MASIVO Y ALTERNATIVOS. A LA SO-CIEDAD CIVIL E INDEPENDIENTE. A LOS DEFENSORES DE LOS DERE-CHOS HUMANOS NACIONAL E IN-TERNACIONAL. A LOS MOVIMIEN-TOS INDEPENDIENTES DE MUJERES NACIONAL E INTERNACIONAL.

INVITACION OSOTRAS LAS MUJERES DE LA OTRA CAMPAÑA DEL EJIDO SAN SEBASTIÁN BA-CHAJON, LES MANDAMOS SALUDOS DESDE EL LUGAR DONDE ESTAMOS LUCHANDO Y ORGANIZADAS POR LA DEFENSA DE NUESTRAS TIE-RRAS Y TERRITORIOS, YA QUE EL DIA 02 DE FEBRERO EL GOBIERNO ESTATL Y FEDERAL HAN VIOLEN-TADO NUESTROS DERECHOS CO-MO MUJERES Y COMO PUEBLOS INDÍGENAS, COMO EL PASADO 03 DE FEBRERO, AUTORIDADES DE DIFERENTES DEPENDENCIAS DF GOBIERNO DETUVIERON VIOLEN-TAMENTE A LOS 117 COMPAÑEROS NUESTROS DE LA OTRA CMPAÑA, DONDE EL PASADO 12 DE FEBRERO UN JUEZ LES DICTO EL AUTO DE FORMAL PRISIÓN A 10 DE NUES-TROS COMPAÑEROS, FABRICÁN-DOLES DELITOS, TALES COMO PRI-VACIÓN ILEGAL, LESIONES, HOMI-CIDIO CALIFICADO, DAÑOS A LAS VIAS DE COMUNICACIÓN Y LA PAZ, POR TAL RAZON COMPAÑERAS Y COMPAÑEROS DE LA OTRA CAM-PAÑA, HEMOS EMPRENDIDO DIFE-RENTES ACTIVIDADES, COMO EL PASADO 11 Y 12 DE FEBRERO DE 2011, REALIZAMOS UN PLANTON DE DOS DIAS EN LA SEDE DE SAN JOSE REBELDÍA CRUCERO AGUA AZUL TRAMO CARRETERO DE OCOSINGO A PALENQUE, REPARTIENDO BO-LANTES INFORMATIVOS, COMO UN MEDIO PARA EXIGIR LA LIBERACIÓN DE NUESTROS 10 COMPAÑEROS PRESOS POLÍTICOS, UTILIZADOS COMO REENES PARA LOGRAR PROYECTAR SUS INTERESES DEL MAL GOBIERNO CON LAS EMPRE-SAS TRASNACIONALES DE DESPO-JARNOS DE NUESTRAS TIERRAS Y TERRITORIOS, ASI COMO LO HIZO

CUANDO FIRMO LOS ACUERDOS DE SAN ANDRES EL 16 DE FEBRERON DE 1996, SOBRE DERECHO DE LA CULTURA INDÍGENA Y NO RESPETO. DE IGUAL MANERA HOY 16 Y 17 DE FERBRERO REALIZAMOS UN BLOQUEO CARRETERO EN LA SEDE DE SAN JOSE EN REBELDÍA CRUCERO DE AGUA AZUL TRAMO CARRETERO DE OCOSINGO A PALENQUE, PARA EXIJIR A LAS AUTORIDADES QUE ADMINISTRAN Y APLICAN LA JUSTICIA, LOS LIBERE A NUESTROS COMPAÑEROS DETENIDOS INJUSTAMENTE, YA QUE FUE PREFABRICADO SUS DELITOS EN LOS QUE ACUSAN. Y LAS CONSECUENCIAS PASAN A LASTIMAR A NUESTROS DERECHOS COMO MUJERES, AHORA HEMOS ASUMIDO DOBLE RESPONSABILIDADES CON NUESTROS HIJOS SOBRE EL CUIDADO Y MANTENI-



MIENTO, TAMBIEN EN NUESTROS TRABAJOS DEL CAMPO. PERO NO PERDEMOS LA ESPERANZA DE SEGUIR LUCHANDO PARA HACER RESPETAR NUESTROS DERECHOS A LA TIERRA Y TERRITORIO. POR TODO ESTO LES QUEREMOS INVITAR A QUE SE SUMAN A ESTAS ACTIVIDADES COMO SOLIDARIDAD A NUESTRA JUSTA CAUSA.

ATENTAMENTE. TIERRA Y LIBERTAD

MUJERES DIGNAS Y ORGANIZADAS EJIDATARIAS DEL EJIDO SAN SEBASTIÁN BACHA-JON ADHERENTES A LA OTRA CAMPAÑA

¡ZAPATA VIVE Y LA LUCHA SIGUE! ¡HASTA LA VISTORIA SIEMPRE!

## Nuevo comunicado de Ejidatarios y Ejidatarias de San Sebastián Bachajón.

EJIDO SAN SEBASTIAN BACHAJON ADEHERENTES A LA OTRA CAMAPAÑA A LA SEXTA DECLARACIÓN DE LA SELVA LACANDONA, CHIAPAS, MÉXICO.

A 16 DE FEBRERO

A LOS DERECHOS HUMANOS NACIONAL E INTERNACIONAL. A LA OTRA CAMPAÑA NACIONAL E INTERNACIONAL. A LOS ORGANOS DE DERECHOS HUMANOS. A LOS ORGANIZACIONES NACIONAL E INTERNACIONAL. A LA SOCIEDAD CIVIL. A LA OPINIÓN PÚBLICA. COMPAÑEROS Y COMPAÑERAS DE LA OTRA CAMPAÑA NACIONAL E INTERNACIONAL UN SALUDO FRATERNAL, DESDE EL SURESTE MEXICANO EJIDO SAN SEBASTIÁN BACHAJON.

POR MEDIO DEL PRESENTE ESCRITO DENUNCIAMOS PÚBLICAMENTE A LOS INTE-GRANTES Y SUS EQUIPOS DE TRABAJO DEL MAL GOBIERNO CORRUPTO DE JUAN SA-BINES GUERRERO YA QUE EL PASADO 03 DE FEBRERO CUANDO FUE DETEBIDO 117 COMPAÑEROS DONDE FUERON LIBERAO 107 EN LA MAÑANA DEL 05 DE Febrero de 2011 ACTUALMENTE ESTAN PRESOS 10 COMPAÑEROS CON 4 DELITOS FABRICADOS POR EL MISMO GOBIERNO CORRUPTO Y SUS COLABORADORES PRISITAS EX Y ACTUAL SERVIDORES PUBLICOS DEL MUNICIPIO DE CHILON DONDE CLARAMENTE SE VE EL INTERES DEL GOBIERNO FEDERAL Y ESTATAL POR LA INVERSION DE LAS EMPRESAS TRASNACIONALES PARA QUE EL FAMOSO CENTRO ECOTURISTICO DE LAS CASCADAS DE AGUA AZUL. YA EL PASADO 12 DE FEBRERO DEL 2011, SE PRESENTARON EN LA SEDE DE SAN JOSE EN REBERLDIA 5 INTEGRANTES DEL GOBIERNO CORRUPTO Y SE-CUESTRADORES QUE RESPONDEN A NOMBRE DEL C. HORACIO MORENO ALCAZAR SUB SECRETARIO DE GOBIERNO Y EL SECRETARIO PARTICULAR C. LUIS BELTRÁN ZUART Y EL C. GILBERTO GOMEZ JEFE DE SECTO DE SEDEPAZ C. ERNESTO GUSMAN LOPEZ DELEGADO MUNICIPAL DE LA SEDEPAZ Y EL C. ERNESTO MONTERROSA AGUI-LAR JEFE DE SECTOR CHIAPAS SOLIDARIO SON ESTAS PERSONAS QUE HAN VENIDO INSISTIENDO SEGÚN PARA DIALOGAR CON EL GOBIERNO DEL ESTADO JUAN SABINES GUERRERO SOBRE UNA MINUTA DE ACUERDO PARA QUE LA CASETA SEA DEL GO-BIERNO UNA VEZ FIRMANDO EL CONVENIO SE LIBERA LOS 10 COMPAÑEROS QUE SE INSTALE LA MESA DE DIALOGO CON EL GOBIERNO Y ASUNTO ARREGLADO DIJERON LOS SINICOS COMO NADIE QUISO LO QUE VINIERON A OFRECER SE DIRIJIO AL MISMO DIA SE DIRIJIERON CON LOS COMPAS PRESOS PARA OFRECERLE LIBERTAD A CAMBIO DE LA CASETA Y EL CENTRO ECOTURISTICO QUE NO HAY DELITO QUE PERSEGUIR SU UNICO DELITO ES DEFENDER SUS RECURSOS NATURALES Y SU AUTONOMIA A LA LI-BRE DETERMINACIÓN COMO PUEBLOS INDÍGENAS COMO ES QUE EL GOBIERNO IN-VIERTE MUCHO DINERO PARA ELABORAR LEYES PARA ACABAR CON LA DELICUENCIA Y LOS SECUESTRADORES SI EL VERDADERO DELICUENTE ES EL GOBIERNO COMO EL CASO DE LOS 10 COMPAÑEROS PRESOS TOMADOS COMO REENES POR EL GOBIERNO COMO MEIDIDA PARA ACEPTAR EL PROYECTO Y ACABAR CON LA ORGANIZACIÓN PE-RO QUEREMOS DEJAR BIEN CLARO COMO ORGANIZACIÓN VAMOS A GUARDANDO LA DIGNIDAD COMO LEGITIMOS DUEÑOS DE ESTAS TIERRAS CIN IMPORTAR LAS CONSE-CUENCIAS AUNQUE PARA EL GOBIERNO LE PARECE DELICUENCIA DFENDER NUES-TRAS TIERRAS, Y LOS RECURSOS POR ESTA RAZON SOLICITAMOS SU MAS VALIOSO APOYO PARA QUE NOS SOLIDARICEMOS EN ESTA NOBLE CAUSA PARA EXIGIRLE AL GOBIERO CORRUPTO Y SECUESTRADOR LA LIBERTAD DE LOS 10 COMPAÑEROS PRE-SOS INJUSTAMENTE.



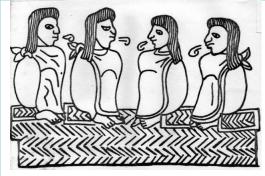
ATENTAMENTE. TIERRA Y LIBERTAD ¡LA LUCHA SIGUE Y SIGUE! ¡HASTA LA VICTORIA SIEMPRE!

## BoCa En BoCa 12

oca en Boca es una revista independiente que pretende difundir lo que ocurre en las comunidades organizadas en Chiapas. A través de resúmenes o fragmentos de sus comunicados el objetivo es denunciar la estrategia del gobierno y generar solidaridad entre los pueblos. A largo plazo la meta es distribuirla al interior de las comunidades indígenas en su propia idioma.

Después de un año de labor, les presentamos el número 12 de la revista independiente "Boca en Boca".

Este número lleva un comunicado del Centro de Derechos Humanos "Digna Ochoa", de Tila, exigiendo la aplicación de la constitución Mexicana en el derecho de las comunidades al servicio de energía eléctrica;



Lleva también un comunicado sobre la manifestación pacifica en acompañamiento a migrantes desde Arriaga; La manifestación contra el feminicidio; Denuncia de periodistas por agresión de policías en San Cristóbal de Las Casas; las malas condiciones carcelarias; y la aparición del comunicado de la comandancia del EZLN en el marco del fallecimiento de Don Samuel Ruiz García. Así que un breve articulo sobre el recién levantamiento del pueblo de Túnez.

Si necesitan la revista en otra idioma, envíanos un correo:

Gracias por ayudarnos a difundirla.

bocaenboca@riseup.net Kolectivo BoCa En BoCa

Ver, imprimir y descargar AQUÍ:

https://docs.google.com/viewer?a=v&pid=explorer&chrome=true&srcid=1QSuTv

NmXD-XmSGU5f1YNLVmhgoMC0HVU2-Ft9duGEz5eL7FPFwPHkvDC4q7C&hl=es

## Carta Abierta del Consejo Autónomo de Resistencia Civil

28 de febrero de 2011

A <u>nuestr@s</u> hermanas y hermanos del Ejido San Sebastian Bachajón y de la comunidad de Mitzitón. A <u>nuestr@s</u> hermanas y hermanos zapatistas. A <u>nuestr@s compañer@s</u> de La Otra Campaña. A <u>nuestr@s compañer@s</u> de la Zezta Internazional. A la sociedad civil en Mexico y en el mundo.

nte la total falta de respeto al pueblo y los derechos humanos de parte del Estado Mexicano y del Estado de Chiapas, aunque digan en todas las declaraciones y fotos que cumplen, los que somos gente sencilla y humilde, padecemos a diario la guerra declarada a la libertad, a la justicia, a la vida digna, a la organización en todos los rincones de nuestra tierra, nuestras costas, pueblos y barrios. En México y en Chiapas, las cárceles se llenan para controlar y desarticular a quienes de manera independiente luchan y se organizan.

Nosotras y nosotros, habitantes de los pueblos, pesquerías y barrios que conforman el Consejo Autónomo Regional de la Zona Costa de Chiapas, hacemos del conocimiento de todos y todas que llevaremos a cabo una Marcha Motorizada desde la Costa hacia el Cereso de El Amate y Tuxtla Gutiérrez, el 2 de marzo, día en que cumple el plazo legal para liberar a nuestros compañeros.

También nos sumamos al llamado a movilizarnos el 7 y 8 de marzo de manera global en una Jornada Mundial por la liberación de los presos políticos de San Sebastián Bachajón, del Consejo Autónomo Regional y de todo Chiapas. Activi-

dad que ha sido una propuesta desde Nueva York, por los compañeros del Movimiento de Justicia en el Barrio, que son parte de la Zezta Internacional. Llamamos a la sociedad civil, al pueblo, a las organizaciones, movimientos, colectivos y redes en todo el país y en otras partes del mundo a realizar acciones, cada quien a su modo ese día para repudiar esta política represiva y exigir la libertad de los presos políticos de Chiapas.

Nuestros presos políticos, los defensores de Derechos Humanos Nataniel Hernández Nuñez, Jose María Martínez Cruz y Eduardo Alonso Martínez Silvas, han sido objeto de maltratos, irregularidades y arbitrariedades en su detención. Asimismo, los otros compañeros que han sido detenidos. Ahora amenazan con ordenes de aprehensión a los compañeros que habían sido comisionados a la mesa de diálogo que el gobierno convocó el mismo día 22 de febrero, simulando el diálogo, mientras preparaba la agresión que ya habían decidido.



Queda claro que desde el poder, la lucha social en el Estado, es un estorbo y un crimen. Responsabilizamos al gobernador Juan Sabines y al secretario de gobierno del Estado de lo que pueda pasar, ellos son los que incumplen con su trabajo de servir al pueblo y ponen en riesgo la "gobernabilidad en el Estado de Chiapas y la paz social".

En estos días se ha desatado una guerra más contra los pueblos que luchan y resisten al despojo en todo el estado, la ofensiva de los intereses económicos y políticos contra los pueblos es muy fuerte, pero no lograran derrotar la dignidad y la resistencia frente al despojo, la injusticia y la represión. No dejaremos de luchar, no nos han rendido, no lograran su objetivo de destruir la esperanza y la fuerza que nos da seguir luchando por una vida diferente y digna.

¡¡¡PRESOS POLITICOS LIBERTAD!!!
¡¡¡DESDE LA COSTA HASTA LOS ALTOS,
LOGRAREMOS SU LIBERTAD, CUESTE LO
QUE CUESTE!!!

CONSEJO AUTONOMO REGIONAL DE LA ZONA COSTA DE CHIAPAS.

## Comunicado desde la Zona Costa

\*19 COMPAÑEROS DETENIDOS de la Zona Costa tras las acciones realizadas a favor de los compañerxs agredixs, desplazadxs y encarceladxs por el mal Gobierno de Sabines en Chiapas\* \*

Entre los detenidos se hallan 3 abogados del Centro de DDHH Digna Ochoa y compañeros de cinco comunidades distintas pertenecientes al Consejo Autónomo Regional de la Zona Costa de Chiapas.\*

I 22 de febrero, día de ayer, se llevó a cabo el corte de la carretera internacional en el municipio de Pijijiapan a la altura de la Pilitas por un grupo de 300 compañerxs pertenecientes al CARZCH, que se manifestaban en contra de las agresiones, desplazamientos y encarcelamientos de producidos en su región y en solidaridad con los compañerxs de San Sebastián Bachajón y Mitzitón, con los que comparten un sentimiento de hermandad.

Alrededor de las 16.00h el corte fue desbloqueado ya que se estaba sentando en Tonalá una mesa de diálogo con los representantes del Gobierno. Y una hora más tarde que los compañerxs ya estaban regresado a sus respectivas comunidades, fue cuando los las detenciones se llevaron a cabo por parte de la PFP ayudados de la AFI que durante el paro había estado marcando sus objetivos desde tierra y aire con la ayuda de un helicóptero de la supuesta "Protección Civil". Estas detenciones se realizaron indiscriminadamente, llevándose incluso a mujeres y menores que más tarde bajaban de los camiones a empujones y con malas palabras (como acostumbran los cuerpos de seguridad del estado), provocando contusiones en los brazos a una de las compañeras.

Ante estos hechos el director del Centro de DDHH Digna Ochoa, Lic. Nataniel Hernández, junto al Lic. Jose Maria Martinez Cruz y al Lic. Eduardo Alonso Martinez Silva se presentaron en el lugar que había sido escenario del bloqueo para descubrir que los compañerxs del CARZCC habían sido cercados impidiéndoles regresar a sus casas. Es en este momento cuando detienen a un número aún indefinido de compañerxs (incluidos los Defensores de DDHH) para desplazarlos a la Fiscalía Regional Istmo Costa de Tonalá en 8 camiones y dejando por el camino a mujeres y menores (aunque una vez ingresados en las dependencias estatales liberan a dos personas más tras comprobar que no llegan a la mayoría de edad). Durante todo el tiempo que los compañeros permanecen en la Fiscalía se niega cualquier tipo de información al CARZCC sobre el número de detenidos y la identidad de estos, además de prohibir la entrada de abogados y familiares, lo que provoca un plantón en la puerta exigiendo la libertad de los detenidos.

No es hasta las 01.00h de la madrugada cuando a través del Consejo Estatal de DDHH que se conoce el número exacto de compañeros que se hallan incomunicados y que estos no han sufrido lesiones.

A las 05.00h se des plaza a los 19 detenidos a la Comandancia de la Policía Local, donde se les presta declaración. Tras largas horas de espera y desinformación impartida por el gobierno, se conoce que los Defensores de DDHH se enfrentan a tres acusaciones graves: ataque a las vías de comunicación, motín y conspiración. Actualmente, siguen privados de su libertad 16 compañeros y el platón de la Fiscalía ha sido desmantelado bajo amenaza de los cuerpos policiales y con la promesa (todxs sabemos el poco valor que tiene la palabra en personas sin escrúpulos) de ir liberando a los detenidos a lo largo de la noche y la mañana del día 24.

Ante estos hechos el CARZCC pide la liberación inmediata sin cargos de todos los detenidos, además de la máxima rigurosidad en el proceso, y llama a toda la comunidad nacional e internacional a estar pendiente de los próximos sucesos para tomar las medidas que sean necesarias ante el mal Gobierno. Si nos tocan a unxs nos tocan a todxs!!!

Una mención especial a los defensores de DDHH de Digna Ochoa que han sido acusados de máximos representantes del movimiento cuando su función ha sido la de proteger las garantías de las comunidades en un correcto acto de profesionalidad que los caracteriza y que debiera ser más común en estos tiempos que corren, ya que el gobierno ha utilizado la antigua política de "si el mensajero es malo, muerte al mensajero".

Se agradece a las organizaciones sociales nacionales e internacionales que han seguido este proceso, que aún continúa, su apoyo y esfuerzos y se hace un

Ilamamiento a qué este acompañamiento siga, y sea el inicio de una coordinación más cercana entre hermanos de lucha. 23 de febrero, Tonalá, Chiapas.

## Presos políticos libertad, en apoyo a la voz del amate!!

la opinión publica. A los medios de comunicación estatal, Nacional e Internacional. A los medios de Alternativos. A los Adherentes de la otra campana. A la sexta internacional. A las organizacio-



nes independientes. Los presos políticos de la Voz del amate, Mitziton y solidarios de la voz del Amate encarcelado en el panal No. 5 de san Cristóbal injustamente, encarcelado por causa y motivo por decir la verdad por defender el derecho al prójimo por exigir una Vida digna entro otros del pueblo marginado, a todo esto ocasiono que se convirtiera en un delito de las que gobiernan prefabricandonos un sin fin de delitos y después condenados a sentencias por los jueces corruptos, hoy las cárceles se encuentran sobre pobladas por las injusticias entre hombre y muieres que por falta de recursos económicos no tienen para sufragar los honorarios para un defensor otro por ser hablantes de una lengua indígena no contaron con un traductor en los procesos y hay terminan ser sentenciados.

Por lo tanto parar demostrar nuestra inocencia ante dios, ante los Gobiernos y ante ala sociedad y que siempre diremos la verdad. Este día jueves 3 de febrero iniciamos un ayuno y oración de 36 horas de 12 horas del diarias con el fin de pedirle a dios justicia a la injusticia, como también exigimos al c. Gobernador Juan Sabines Guerrero a nuestras libertades incondicionales de nuestro encarcelamientos como el sabia y lo reconoce que somos inocentes. Por ultimo invitamos a todos los compañeros y compañeras a estar pendientes de nuestro ayuno y oración e invitamos a sumarse por nuestras demandas de libertad.

La verdad nos hará libres. La verdad triunfara. La verdad es verdad Fraternalmente. La Voz del Amate preso de Mitzitón. Los solidarios de la Voz del Amate. Penal No. 5 de san Cristóbal de las casas a 2 de febrero del 2011.

# ¿Cuáles son las características

ara que los soviéticos no usaran el arma nuclear. los estadunidenses desarrollaron muchas armas nucleares y para que éstos no usaran el arma nuclear, los soviéticos desarrollaron más armas nucleares y así sucesivamente. Se llamaban IMB (Intercontinental Missil Balistic) y eran los cohetes que iban de Rusia a los Estados Unidos y de Estados Unidos a Rusia. Costaron una fortuna y ahorita ya no sirven para nada. También había otras armas nucleares de uso local que eran las que se iban a usar en Europa en el caso de una guerra nuclear localizada.

Cuando comenzó esta fase, a partir de 1945, había una guerra por librar porque Europa estaba partida en dos. La estrategia militar -estamos hablando de aspectos puramente militares- era la siguiente: unos puestos avanzados frente a la línea enemiga, una línea de logística permanente y la metrópoli, llámese Estados Unidos o la Unión Soviética. La línea de logística abastecía los puestos avanzados. Grandes aviones que estaban en el aire las 24 horas del día, los B-52 Fortaleza, cargaban las bombas nucleares y nunca necesitaban bajar. Y estaban los pactos militares. El pacto de la OTAN, el Pacto de Varsovia y la SEATO (South East Asia Treaty Organization), que es como la OTAN de

los países sudasiáticos. El modelo se ponía en juego en querras locales. Todo tenía una lógica y era lógico pelearse en Vietnam que era un escenario acordado. En el papel de los puestos de avanzada estaban los ejércitos locales o insurgentes; en el papel de la logística permanente estaban las líneas de venta de armamento clandestino o legal, y en el papel de la metrópoli, las dos superpotencias. También había un acuerdo sobre los lugares en donde tenían que quedarse como espectadores. Los ejemplos más claros de estas guerras locales son las dictaduras de América Latina, los conflictos en Asia, particularmente Vietnam, y las guerras en África. Aparentemente, éstas no tenían absolutamente ninguna lógica, pues la mayoría de las veces no se entendía que estaba pasando, pero lo que ocurría era parte de este esquema de guerra convencional.

En esta época -y eso es importante- es cuando se desarrolla el concepto de "guerra total": en la doctrina militar entran elementos que ya no son militares. Por ejemplo, en Vietnam, desde la ofensiva del Teth (1968) hasta la toma de Saigón (1975), los medios de comunicación se vuelven un frente de batalla muy importante. Así, se desarrolla entre los militares la idea de que no basta con el poder militar: Es necesario incorporar otros elementos como los medios de comunicación. Y que también se

Subcomandante Insurgente Marcos puede atacar al enemigo con medidas económicas, con medidas políticas y con la diplomacia, que es el juego de las Naciones Unidas y de las organizaciones internacionales. Unos países hacían maniobras para obtener condenas o censuras contra otros, lo que se llamaba "guerra diplomática".

> Todas estas guerras seguían la lógica del dominó. Suena ridículo, pero estaban como dos rivales jugando dominó con el resto de la población. Uno de los contrincantes ponía una ficha y el otro intentaba poner la suya para cortarle el seguimiento. Es la lógica de aquel perso-

> > naje ilustre que se llama Kissinger, secretario de Estado del gobierno estadunidense en la época de Vietnam, quien decía: "no podemos abandonar Vietnam porque sería cederle la partida de dominó en el Sureste asiático a los otros". Y por eso hicieron lo que hicieron en Vietnam.

> > Además, se trataba de recuperar la lógica de la Segunda Guerra Mundial. Para la mayoría de la población, ésta había tenido una lógica heroica. Ahí está la imagen de los marines liberando Francia de la dictadura, liberando Italia del Duce, liberando Alemania de los nazis, el ejército rojo entrando por todos lados.

> > Supuestamente, la Segunda Guerra se hizo para eliminar un peligro para toda la humanidad, el nacional-

socialismo. Entonces, de una u otra forma, las guerras locales trataron de recuperar la ideología de que "estamos en la defensa del mundo libre"; pero ahora en el papel del nacionalsocialismo estaba Moscú. Y, por su parte, Moscú hacía lo mismo: ambas superpotencias trataban de usar como argumento la "democracia" y "el mundo libre" según cada quien los concebía.

Después, viene la Cuarta Guerra Mundial que destruye todo lo anterior porque el mundo ahora ya no es el mismo y no se puede aplicar la misma estrategia. Se desarrolla más el concepto de "guerra total": no es sólo una guerra en todos los frentes, es una guerra que puede estar en cualquier lado, una guerra totalizadora en donde el mundo entero está en juego. "Guerra total" quiere decir ahora: en cualquier momento, en cualquier lugar, bajo cualquier circunstancia.

Ya no existe la idea de pelear por un lugar en particular; ahora la pelea se puede dar en cualquier lugar y momento; ya no hay una lógica de escalamiento del conflicto con amenazas, tomas de posición e intentos de reposicionarse. En cualquier momento y en cualquier circunstancia puede surgir un conflicto. Puede ser un problema interno, puede ser un dictador y todo lo que han sido las guerras en los últimos cinco años, desde Kosovo hasta la Guerra del Golfo Pérsico.

Se destruye as í toda la rutina militar de la Guerra Fría.



Mundial, con los criterios de la Tercera porque ya tengo que pelear en cualquier lugar, no sé en donde me va a tocar de pelear, ni sé cuándo, tengo que actuar rápida-

mente, ni sé qué circunstancias voy a tener para llevar adelante esta guerra.

Para resolver el problema, los militares desarrollaron primero la guerra de "despliegue rápido". El ejemplo sería la guerra del Golfo Pérsico, una guerra que significa una gran acumulación de fuerza militar en poco tiempo, un gran accionar militar en poco tiempo, las conquistas de territorios y la retirada. La invasión de Panamá sería otro ejemplo de esta fuerza de despliegue rápido. De hecho, hay un contingente de la OTAN que se llama "fuerza de intervención rápida".

El despliegue rápido es una gran masa de fuerza militar que se avienta contra el enemigo y no distingue entre un hospital infantil y una fábrica de armamento químico. Es lo que pasó en Irak: las bombas inteligentes eran bastante estúpidas, no distinguían. Pero ahí se quedaron porque se dieron cuenta que esto es muy caro y es muy poco lo que aporta. En Irak hicieron todo un despliegue, pero no hubo conquista de territorio. Estaban los problemas de las protestas locales, estaban los observadores internacionales de derechos humanos.

Tuvieron que replegarse. Ya les había enseñado Vietnam que, en estos casos, no es prudente insistir. "No, ya no podemos hacer esto", dijeron. Entonces pasaron a la estrategia de "proyección de fuerza".

"Mejor que tener posiciones avanzadas en las bases militares norteamericanas de todo el mundo, acumulemos una gran fuerza continental que, en cuestión de horas y días, tenga capacidad de poner unidades militares en cualquier lugar del mundo". Y en efecto pueden poner una división de cuatro o cinco mil hombres en el punto más lejano del planeta en cuatro días, y después más, y más, cada vez más.

Pero la proyección de fuerza tiene el problema de basarse en soldados locales, o sea en soldados estadunidenses. Ellos consideran que si el conflicto no se resuelve rápidamente, empiezan a llegar las "body bags", las bolsas en las que "empacan" a los muertos, como en Vietnam, y eso puede provocar muchas protestas internas en Norteamérica o en el país que sea.

Para evitar esos problemas, abandonaron la proyección de fuerza haciendo, para entendernos, cálculos de tipo mercantil. No hicieron cálculos sobre destrucción de fuerza humana o de la naturaleza, sino de imagen publicitaria. Así la guerra de proyección fue abandonada y pasaron a un modelo de guerra con soldados locales, más apoyo internacional, más una instancia supra-

No es posible hacer la guerra, en la Cuarta Guerra nacional. Ya no se trata sólo de enviar soldados, sino de pelear también por medio de los soldados que están ahí, apoyarlos según la base del conflicto v no usar el modelo de una nación que declara la guerra, sino una

> instancia supranacional como la ONU o la OTAN. Los que hacen el trabajo sucio son los soldados locales y los que salen en las noticias son los estadunidenses y el apoyo internacional. Este es el modelo. Protestar va no funciona: no es una guerra del gobierno estadunidense; es una guerra de la OTAN v además la OTAN sólo está haciendo el favor de ayudar a la ONU.

> En todo el mundo, la reestructuración de los ejércitos es para que puedan enfrentar un conflicto local con apoyo internacional bajo una cobertura supranacional y bajo el

disfraz de la guerra humanitaria. De lo que se trata ahora es de salvar a la población de un genocidio, matándola. Y es lo que ocurrió en Kosovo. Milósevich hizo una guerra contra la humanidad: "si nos enfrentamos a Milósevich estamos defendiendo a la humanidad". Es el argumento que usaron los generales de la OTAN y que trajo tantos problemas a la izquierda europea: oponerse a los bombardeos de la OTAN implicaba apoyar a Milósevich, entonces mejor apoyaron los bombardeos de la OTAN. Y a Milósevich, ustedes lo saben, lo armó Estados Unidos.

En el concepto militar, que está funcionando, la totalidad del mundo -ya sea Sri Lanka o cualquier país, el más lejano que se les ocurra- es ahora el traspatio de la metrópoli porque el mundo globalizado produce simultaneidad. Y ese es el problema: en este mundo globalizado, cualquier cosa que pase en cualquier lugar afecta al nuevo orden internacional. El mundo ya no es el mundo, es una aldea y todo está cerquita. Por lo tanto, los grandes policías del mundo -y en particular Estados Unidos- tienen el derecho de intervenir en cualquier lado, a cualquier hora, bajo cualquier circunstancia.

Ellos pueden concebir cualquier cosa como una amenaza a su seguridad interna; perfectamente pueden decidir que el alzamiento indígena en Chiapas amenaza la seguridad interna de Norteamérica o los tamiles en Sri Lanka o lo que ustedes guieran. Cualquier movimiento -y no necesariamente armado- en cualquier lado puede ser considerado una amenaza a la seguridad interna.

¿Qué es lo que ha pasado? Que las viejas estrategias y las viejas concepciones de hacer la guerra se derrumbaron. Vamos a ver.

Dos primeras partes en "elvolador CHIAPAS" 02 y 03. http://elvolador.4shared.com/



## Comunicado de las Abejas de Acteal.

Compañeros compartimos nuestro comunicado que se leyo en la rueda de prensa en el pleno jornada de ayuno y oracion, y les pedimos a ustdes que 3. nos ayuden a difundir en todos los medios y contactos. Saludos y agradecemos siempre por su solidaridad. La Mesa Directiva de "Las Abejas"

Organización de la Sociedad Civil Las Abejas

Tierra Sagrada de los Mártires de Acteal Acteal, Chenalho, Chiapas, México 22 de febrero, 2011

A todas las Organizaciones Sociales y Políticas. A todos los Defensores de los Derechos Humanos. A la prensa Nacional e Internacional. A la Sociedad Civil. A la Otra Campaña y A la Opinión Pública. Hermanos y hermanas:

os miembros de la Sociedad Civil Las Abejas nos encontramos reunidos en la Tierra Sagrada de Acteal para llevar a cabo una jornada de dos días de ayuno y oración por la paz. Esta acción naturalmente trae a nuestra memoria a nuestros hermanos y hermanas masacrados en este lugar el 22 de diciembre de 1997 mientras hacían lo mismo que estamos haciendo ahora: ayunar y orar por la paz. Pero en esta ocasión no solo nos unimos por la memoria a nuestros mártires de Acteal; también nos unimos en la solidaridad a otros hermanos y hermanas que han sido masacrados más recientemente en otras partes de nuestro país y especialmente unimos nuestro corazón al de quienes en días recientes han emprendido ayunos por la paz y la justicia, les decimos que escuchamos su llamado y que invitamos a otros a seguir juntando nuestros corazones. Nos unimos a quienes se niegan a olvidar la matanza de 16 jóvenes en Salvarcar, en Ciudad Juárez, Chihuahua, hace un año, a quienes exigen no dejar en la impunidad los asesinatos de muchas mujeres y hombres defensores de Derechos Humanos. Con esta acción pacífica y No-Violenta que estamos llevando a cabo nos solidarizamos también con la Campaña por la Defensa de la Vida que se inició el pasado 7 de febrero con una huelga de hambre realizada por la familia Reyes Salazar, el Frente Plural Ciudadano con el objetivo de exigir la inmediata presentación con vida de María Magdalena Reyes Salazar, Elías Reyes Salazar y su esposa Luisa Ornelas Soto. Junto con ellos exigimos el esclarecimiento del asesinato de la activista de Derechos Humanos Josefina Reyes Salazar, Rubén Reyes Salazar, Julio César Reyes Reyes. Esta valiente familia ha visto descargarse contra ella todo el terror de una violencia que los órganos de seguridad pública del estado nada más observan sin hacer nada para detenerla...tal como hicieron en Acteal el 22 de diciembre de 1997.

Con todos estos hermanos y hermanas nos une el dolor, nos une la sangre y la maldición de la impunidad. Pero también nos une la lucha y el no darnos por vencidos, nos une la esperanza y la fe que tenemos en que la no-violencia será más poderosa que la violencia.

Tal vez algunos piensen que lo que hoy está pasando en Chihuahua y en todo México es muy diferente a lo que pasó en Acteal y en Chiapas hace más de 10 años. Antes fue una guerra de contrainsurgencia, se decía que contra los "transgresores"; ahora se nos dice que es una guerra contra el crimen organizado. Bueno, ahora se nos dice que no es guerra, aunque hay más muertos que en los países donde sí hay guerra. Pero nosotros ya no creemos en lo que se nos dice, sino en lo que vemos y lo que vemos es que:

- 1. Lo mismo para resolver el problema de Chiapas que para resolver el problema del crimen organizado parece que el gobierno no tiene otra idea más que recurrir a las armas. En realidad, los poderosos, los políticos y gobernantes, sólo saben recurrir a la violencia para proteger su ambición, su plan de saqueo y robo al patrimonio de nuestra nación.
- 2. El gobierno dice ahora que el ejército es para defender al pueblo...Lo mismo decía en los campamentos de desplazados de Chenalhó cuando milia

tarizó nuestro municipio después de la masacre de Acteal para imponer su contrainsurgencia.

- 3. Lo que hace crecer la violencia es la impunidad. Así lo hemos visto en Chiapas y así se está viendo en Chihuahua y en tantos otros lugares donde el gobierno saca a las calles al ejército dizque para garantizar la ley.
- 4. En todos los casos, en Chiapas, en Chihuahua y en el resto del país, el pueblo es el que sufre y el que pone los muertos, no los gobernantes. Acabamos de ver cómo Felipe Calderón vino a Chiapas a promover el turismo y a visitar la tumba de Jtotik Samuel (tal vez pensó que era una atracción turística) escoltado por tantos soldados que la gente pensaba que había estallado una nueva guerra en Chiapas.

Pareciera que la guerra de contrainsurgencia contra la lucha de los pueblos originarios en Chiapas, ya terminó, pero no es así. Tanta es la descomposición y la violencia en nuestro país gracias a los gobiernos corruptos y criminales que por eso ya no se habla tanto de lo que sigue pasando aquí. El gobierno es muy mañoso, su estrategia es hacer ver que como que no pasa nada. Pero queremos reiterar y reafirmar que la guerra en Chiapas continúa. La contrainsurgencia continúa con sus dos caras que en el fondo son lo mismo: el pan y el palo. El palo, o sea la represión abierta, la vemos contra nuestros compañeros y hermanos y hermanas de Mitzitón y de San Sebastián Bachajón que defienden su Tierra, Territorio y Recursos Naturales, son hostigados por los paramilitares protegidos por el mal gobierno de Juan Sabines Guerrero.

El pan, o sea las migajas de los programas del gobierno para comprar conciencias, lo vemos con nuestros mismos hermanos de Chenalhó que tristemente se han dejado engañar por el gobierno y se han dejado utilizar para que el mal gobierno siga su política de dividir a las organizaciones independientes y de confundir a la opinión pública. En la primera quincena de febrero por lo menos dos veces se publicaron en los periódicos de Chiapas (que no tienen ninguna ética profesional y que sólo publican lo que les dice el gobierno) noticias que dicen que "Las Abejas" se reunieron con las autoridades para recibir sus apoyos; una vez con la Jurisdicción Sanitaria de San Cristóbal y otra con el

10

presidente municipal de Che- todavía se hacen llamar benefactores! nalhó.

La sociedad civil organizada y de compañeros nuestros se sepa-Las Abejas, por buscar el "desarrollo" como le llaman a los apoyos del gobierno. Pero como lo denunciamos en su momento oportuno, que este grupo ya no pertenece a Las Abejas y dijimos ya hablar en nombre de la Organización Las Abejas. Pero, esta división es parte de la guerra de contrainsurgencia y lo que busca el mal gobierno es callar la voz y pisotear la justicia de la masacre de Acteal

Para que se vea claro hasta dónde llega el cinismo y las mentiras del gobierno y hasta dónde nuestros hermanos se dejan manipular, vamos a citar las palabras del señor Martín Cruz Aguilar presidente priísta de Chenalhó que declaró:

"Nuestro gobernador ha sido el claro ejemplo de un buen gobierno que trabaja para todos sin distingo de clase social, política o de credo... reunificando los diversos setctores y grupos políticos que por algún tiempo se desviaron de la vida constitucional, Las Abejas..." (Periódico de Chiapas, La Voz del Sureste, 14/02/11).

O sea que Las Abejas que se negaron siempre a tomar las armas, que fueron despojadas de sus pertenencias, desplazadas y masacradas; que después de esto se negaron a la venganza y que siempre buscaron la justicia por las vías legales, estuvieron según el presidente de Chenalhó, "fuera del orden constitucional". En cambio el PRI, el partido del señor Martín Cruz que armó, formó y protegió los paramilitares es junto con el señor gobernador (que dice que es del PRD pero que en el tiempo que fue la masacre de Acteal era del PRI) el defensor del "orden constitucional" y el benefactor y reunificador de nuestro municipio. ¡Con razón dice la palabra de Dios: no sean como los que gobiernan a las naciones: primero las explotan como si fueran los propietarios de todo y después

Pero nosotros por eso no ponemos nuestra confianza ni en las armas, ni en los gobernantes, ni en sus apoyos. Pero nosotros, nuestra fuerza es la verdad, nuesen lucha tiene en su conocimiento tras armas son la sabiduría y el ayuno y la oración. Nuestra fuerza está en nuesque en el año de 2008 un grupo tras raíces: las tradiciones mayas y la palabra de Dios.

Por eso nosotros y nosotras hemos decidido actuar para apagar el infierno, así raron de nuestra Organización como los gemelos Hunahpu e Ixbalangue del Popol Vuh cuando vieron tanta injusticia y la impunidad que existía por la muerte de sus padres asesinados por los señores de Xibalba, decidieron bajar al inframundo al juego de pelota contra los Amos del infierno. A pesar de tantas pruebas, trampas y traiciones hacia los gemelos lograron, gracias a su sabiduría y humildad, acabar con los señores de Xibalba y así hicieron nacer la justicia.

Y al iniciar nuestro ayuno leímos estas palabras del Evangelio: "Esta clase de que en ningún momento pueden demonios no sale mas que a fuerza de ayuno y oración" (Mc. 9, 29). Y esta clase de demonios entendemos que se refiere a los demonios de la violencia, la impunidad, la mentira y la injusticia que ahora andan sueltos en México dejando por todos lados dolor y desesperanza.

> Esos demonios pueden ser vencidos, como dice la palabra de Dios, por el ayuno y la oración. Pero también sabemos que no basta rezar, que hay que pasar a la acción. Hoy les decimos al mundo, que nosotros y nosotras la Organización de la Sociedad Civil "Las Abejas", ¡Sí! Le entramos a la acción para darle fin a este infierno. Por qué sí entendemos qué es el dolor. Debemos seguir despertando conciencias, venciendo miedos, tejiendo redes. Debemos denunciar, exigir y presionar al gobierno.

> Nuestra acción pacífica y No-Violenta es para pedirle a Dios Padre-Madre que nos dé sabiduría y que nos conmueva a todos lo mexicanos y mexicanas. Si hoy termina nuestra jornada de oración y ayuno por nuestros hermanos y hermanas de Ciudad Juárez, Chihuahua, no se acaba hoy como ya lo dijimos, esto va a seguir en cada una de nuestras comunidades miembros de Las Abejas, porque si la muerte no descansa, no duerme; tampoco debemos descansar quienes estamos por la vida.

> Desde esta Tierra Sagrada que ha sido regada con la sangre de nuestros hermanos elevamos nuestra voz con los siguientes mensajes:

> A todos los mexicanos y mexicanas que no se quedan callados y que están luchando contra la violencia que quiere ahogarnos en sangre y en silencio, les decimos que la solidaridad se está tejiendo del norte hasta el sur de nuestra patria, que las iniciativas de paz, aunque parezcan ahora pequeñas son como la semilla que seguirá creciendo hasta dar su fruto.

> Enviamos un saludo muy especial a la valiente familia Reyes Salazar; les decimos que no están solos, que cientos de Abejas han ayunado con ustedes estos dos días, en Acteal o en sus propias comunidades los que no pudieron venir; les decimos que así como la masacre y el terror no han callado la voz de Las Abejas, la voz de Josefina y de su familia no será callada, se ha escuchado hasta las montañas de Chiapas y su clamor de justicia se eleva hasta el cielo.

> En el marco de nuestra acción contra la guerra y por la vida, nos unimos a la demanda y exigencia de la libertad de los 10 compañeros de Bachajon entre ellos un menor de edad y un compañero con discapacidad mental, detenidos el pasado 2 febrero por defender su derecho a la Tierra, Territorio y Recursos Naturales.

> A los malos gobiernos de Felipe Calderón y de Juan Sabines les decimos que aunque pongan su confianza en sus carros de guerra y en sus programas de apoyos y contrainsurgencia, sin el apoyo real del pueblo no son nada. La verdad y la justicia brillarán a la larga y todas sus violencias y sus mentiras quedarán al descubierto.

> ¡¡¡NO EN NUESTRO NOMBRE LA INUTIL GUERRA DE FELIPE CALDERON!!! ¡¡¡NO MÁS MASACRES EN MEXICO COMO LAS DE ACTEAL Y SALVARCAR!!! ¡¡¡CASTIGO A LOS PARAMILITARES DE MITZITON!!! ¡¡¡LIBERACIÓN INME-DIATA E INCONDICIONAL A LOS COMPAÑEROS DE LA OTRA CAMPAÑA DE

> > SAN SEBASTIÁN, BACHAJÓN!!!

Atentamente

La voz de la Organización de la Sociedad Civil "Las Abejas"

Por la Mesa Directiva:

Mariano Pérez Vázquez, José Ramón Vázquez Entzín, Víctor Pérez Paciencia, Macario Arias Gómez, Mariano Pérez Sámtiz

## Apoyar a Mitzitón y Molino de los Arcos

Compañer@s:

Les mandamos aquí noticias de hoy de Mitzitón y Molino de los Arcos.

ste jueves 27 de enero los ejidatarios de Mitzitón, adherentes a la otra campaña, realizaron un bloqueo de de la carretera San Cristóbal – Ocosingo y un plantón frente a la cárcel de Los Llanos, Cereso 5, para exigir la liberación de dos compañeros presos injustamente desde hace 9 y 3 años respectivamente. Esta acción es parte de una larga lucha de los ejidatarios por resistir arbitrariedades del gobierno y agresiones paramilitares. Después de unas 24 horas tensas con amenazas de represión, el gobierno se dispuso a dialogar; se levantó el plantón y se realizaron pláticas con el gobierno en San Cristóbal, en las que éste se comprometió a revisar los casos y dar una respuesta el próximo 15 de febrero.

En el plantón, que duró poco más de 24 horas, estuvieron también miembros de muchas comunidades adherentes al la Otra Campaña. Entre ellos, la comunidad de Molino de Los Arcos. En esa comunidad, aprovechando la ausencia de la mayoría de los hombres, un grupo opositor, que pretende privatizar las tierras (recuperadas en 1994) se aprovechó para agredir y atacaron a mujeres y niños con palos y piedras.

Entrevistamos a compañeros en ambas comunidades, mismas que pueden escuchar aquí: <a href="http://radiozapatista.org/?p=1344">http://radiozapatista.org/?p=1344</a>

Para suscribirse a en nuestro podcast de Noticias de la Otra, vayan aquí: <a href="http://radiozapatista.org/?page\_id=2">http://radiozapatista.org/?page\_id=2</a>

Saludos rebeldes,

Colectivo Radio Zapatista: http://www.radiozapatista.org/

# Presos de Motozintla se solidarizan con Mitzitón

A la opinión pública

A los medios de comunicación estatal, nacional e internacional A los defensores de los Derechos Humanos "Fray Bartolomé" ONGs Los solidarios de los presos políticos de la Voz del Amate

I pueblo de Mitzitón sufre los ataques violentos por parte de los paramilitares del mal gobierno. El día 13 de febrero del presente año. Fueron brutalmente atacados nuevamente por estos paramilitares que son los medios que utiliza el mal gobierno hacia el

pueblo indígena para mantenernos humillados y así marginados no salgamos adelante y nos desarrollemos como seres humanos, como personas que merecen respeto y equidad.

Pedimos al mal gobierno un hasta aquí de tanto atropello e injusticia al pueblo de Mitzitón. ¡Ya basta de tanta injusticia! ¡Ya basta de tanto atropello! ¡Hasta la victoria siempre!



Fraternalmente

Juan Collazo Jiménez, Ramón de Jesús Ruíz Rodas

el volador CHTAPAS Prensa Popular de la Otra Campaña. Sin fines de lucro. Se aceptan copias y se devuelven originales. Se acepta la reproducción parcial o total del contenido, sin necesidad de citar la fuente y cualquiera que sean los fines y medios, pues la interpretación y uso ético son responsabilidad del lector. Se publican anónimos si se temen represalias.

el vola dorl oc @gmail.com

http://anticapitalistasenlaotra.blogspot.com/ http://elvolador.4shared.com/

ebvolador CHIAPAS es autónomo, se sostiene de nuestra cooperación solidaria, no del silencio ni de la nota pagada, ni de anuncios o subsidios gubernamentales. Depende de la sociedad civil consciente y organizada.

NO DEJE QUE LE REGALEN ELVOTADOR CHIAPAS \*

### URGENTE COMUNICADO VS LA REPRE-SION DE LA NORMAL RURAL MACTU-MACTZA EN CHIAPAS

19 de Febrero de 2011 A LAS ORGANISMOS DE DERECHOS HUMANOS, A LOS MEDIOS DE COMUNICA-CIÓN, A LAS ORGANIZACIONES SOCIALES.

espués de haber iniciado una jornada de lucha desde el 14 de Febrero, con el propósito de recuperar el carácter de internado de la Escuela Normal Rural Mactumactzá, la situación de hostigamiento se agudizó durante el transcurso de esta mañana, ya que hemos sido vigilados constantemente por elementos de la policía estatal, quienes han tratado de intimidar a toda costa a nuestros compañeros interrogándolos sobre su presencia en la normal y persiguiéndolos al salir de ella.

El comité ejecutivo estudiantil ha sido amenazado con un posible desalojo al interior de la institución con el pretexto de que hay bombas molotov, para de esta forma desarticular la organización que se tiene por la lucha para la recuperación del sistema de internado, sin embargo, desmentimos la versión del subsecretario de educación federalizada Jorge Luis Hernández Alabat, al tratar de justificar una posible represión a los estudiantes de la Normal Mactumactzá y miembros de la Federación de Estudiantes Campesinos socialistas de México que se encuentran al interior del plantel, en solidaridad.

Alrededor de las 2 pm fue rodeada la institución por policías municipales y custodiada por patrullas de la policía estatal quienes no han dejando de merodear e intimidar a los compañeros, al mismo tiempo los integrantes de la Federación de Estudiantes Campesinos Socialistas (FECSM) están siendo detenidos y hostigados en el trayecto de su arribo a nuestro estado, es notorio como el gobierno no le apuesta al diálogo y lejos de brindar una solución está utilizando la fuerza policiaca para callar el clamor de los estudiantes quienes exigimos la reapertura del internado. A partir de las 8 pm, han intensificado la vigilancia y persecución a los compañeros estudiantes y es evidente mayor presencia de unidades policíacas entorno a la institución. Las unidades que rondan frecuentemente la institución, son las siguientes: PT-1024, PT-334, PT-102, PT-344, PT-332, PP-404. PA-070. RESPONSABILIZAMOS AL GOBIERNO DEL ESTADO DE CUALQUIER ATENTADO DEL QUE PUDIERA SER VÍCTI-MA ALGÚN COMPAÑERO ESTUDIANTE DE LA NORMAL RURAL MACTUMACTZÁ Y DE LA FEDERACIÓN DE ESTUDIANTES CAM-PESINOS SOCIALISTAS DE MÉXICO.

ATENTAMENTE

ESTUDIANTES NORMALISTAS DEL CO-MITÉ EJ ECUTIVO ESTUDIANTIL DE LA ES-CUELA NORMAL RURAL MACTUMACTZÁ "PANTALEÓN DOMÍNGUEZ".

## 21 días de huelga de hambre Penal No. 6 de Motozinta

A lo opinión publica. A los medios de comunicación estatal, nacional e internacional. A los defensores de los Derechos Humanos. "Fray Bartolomé" ONGs. Los solidarios de los presos políticos de La Voz del Ámate.

ice la frase célebre del indio oaxaqueño Don Benito Juárez: Entre las Naciones, entre los pueblos y entre los individuos el Respeto al derecho ajeno es la paz.

Y dice una gran verdad cuando habla de respeto. Respeto del cual no lo tuvieron con nosotros. Y ante la falta de respeto a nuestros derechos nos quitaron nuestra paz al privarnos de nuestra libertad. Las autoridades corruptas bajo el visto bueno del mal gobierno. Argumentando una culpabilidad ficticia con sus artimañas y estratagema de tortura y amenaza. Por ser indígenas, pobres y sin influencias. Nos encarcelan por delitos jamás cometidos por nosotros.

Esto ha sido la causa de que hoy llevamos 21 días en huelga, sufriendo debilidad, dolor por la abstención de alimentos. Con el riesgo de enfermarnos o perder la vida. De esta manera exigimos al C. Gobernador nuestra libertad incondicional inmediata y la de nuestros compañeros que se encuentran en huelga de hambre y ayuno, en otros penales sufriendo por las mismas injusticias que imperan siempre hacia los más pobres y marginados del pueblo.

Penal No. 6 de Motozintla de Mendoza Chiapas lugar donde estamos recluidos injustamente y desde aquí invitamos a nuestros hermanos y hermanas, compañeros y compañeras a unirse a nuestras voces.

¡Ya basta de injusticia!
¡Ya basta de maltrato!
¡Ya basta de violaciones a
Nuestros derechos!
¡Hasta la victoria siempre!
FRATERNALMENTE
Juan Collazo Jiménez
Ramón de Jesús Ruiz Rodas

22 de Febrero de 2011

## Comunicado semilla digna

Los Altos de Chiapas, 3 de febrero de 2011 A LA SOCIEDAD CIVIL NACIONAL E INTERNACIONAL A LOS MEDIOS ALTERNATIVOS DE COMUNICACIÓN A LXS ADHERENTES A LA OTRA CAMPAÑA AL EZLN

A LAS JUNTAS DE BUEN GOBIERNO

nte la denuncia y el pronunciamiento emitido por nuestros compañeros de La Voz del Amate, preso de Mitzitón y Solidarios de la Voz del Amate, a día 02 de febrero de 2011 en el cual anuncian un ayuno y oración de 36 horas en el CERSS num. 5 "Los Llanos" y una huelga de hambre indefinida por parte de dos compañeros solidarios de la Voz del Amate en el penal de Motozintla con el fin de exigir al mal Gobernador Juan Sabines Guerrero su libertad incondicional.

Nosotrxs, como organizaciones e individuxs integradxs en el espacio de coordinación adherente a la Otra Campaña "Semilla Digna de los Pueblos de los Altos de Chiapas" queremos hacer público nuestro apoyo incondicional a nuestros compañeros de la Voz del Amate (Alberto Patishtán Gómez y Rosario Díaz Méndez) y del pueblo organizado de Mitzitón (Manuel Heredia Jiménez y Arte-



mio Díaz Heredia), secuestrados por el estado, y exigimos su inmediata liberación. También nos solidarizamos con la exigencia de libertad y justicia de lxs integrantes de la organización de los Solidarios de la Voz del Amate (Pedro López Jiménez, Andrés Núñez Hernández, José Díaz López, Alfredo López Jiménez, Alejandro Díaz Santiz, Rosa López Díaz, Juan Collazo Jiménez, Ramón de Jesús Ruiz Rodas) Desde ahora anunciamos una serie de acciones que se llevarán a cabo hasta que se cumplan las exigencias de nuestros cuatro compañeros injustamente encarcelados.

Exigimos a los tres niveles del mal gobierno la libertad inmediata de nuestros compañeros y les hacemos responsables de lo que les pueda pasar en el penal. Invitamos a la sociedad civil a sumarse a todas las acciones y movilizaciones que se lleven a cabo y a estar pendiente ante cualquier maltrato físico o psicológico cometido en contra de nuestros compañeros, así como a daños a la salud que el ayuno les pueda ocasionar.

### Firmado

Integrantes al espacio de coordinación "Semilla Digna de los Pueblos de los Altos de Chiapas"

Pueblo organizado de Mitzitón, Comunidad Molino los Arcos, Comunidad San Francisco, Comunidad San Antonio Chijilté, Comunidad Candelaria el Alto Grupo de Trabajo "No Estamos Todxs", Comunidad Molino Utrilla.

¡¡PRESXS POLÍTICXS LIBERTAD!!
¡¡VIVA LA OTRA CAMPAÑA!!
¡¡VIVA EL EZLN!!

### Citas Incitables

No nos contentamos con reivindicar el derecho del indio a la educación, a la cultura, al progreso, al amor y al cielo. Comenzamos por reivindicar, categóricamente, su derecho a la tierra. Esta reivindicación perfectamente materialista, debería bastar para que no se nos confundiese con los herederos o repetidores del verbo evangélico del gran fraile español, a quien, de otra parte, tanto materialismo no nos impide admirar y estimar fervorosamente.

José Carlos Mariátegui

# Semilla Digna se pronuncia ante los recientes hechos de represión en Chiapas

ompañeras y compañeros, ante los recientes hechos de represión, las comunidades, colectivos y personas que integramos Semilla Digna de Los Pueblos de Altos, nos pronunciamos... SOLAMENTE MÁS CONVENCID@S

El día martes 22 de febrero de 2011 hubo acciones, bloqueos, plantones y volanteos en cuatro puntos del estado de Chiapas, por acuerdo de la asamblea estatal de adherentes a la Sexta Declaración de la Selva Lacandona del EZLN, en respuesta a la embestida de la represión contra las comunidades que luchan por la defensa de su territorio y su autonomía

Gritamos, nos manifestamos, luchamos para que las cascadas de Agua Azul no caigan en las manos de los usurpadores de nuestras vidas; porque los diez compañeros detenidos de Bachajón son inocentes; para que los paramilitares dejen de hostigar y disparar contra l@s herman@s indígenas de Mitzitón; para que por fin salgan l@s pres@s polític@s encerrados desde años en los penales de Chiapas, en este momento en ayuno y huelga de hambre; para que ya no se despojen los territorios a l@s campesin@s e indígenas y se respete su autonomía; porque el pago de luz es un robo y para exigir que el gobierno cumpla la palabra que comprometió en La Costa como en Mitzitón.

En la zona Costa de Chiapas se llevó a cabo un bloqueo de la carretera Tonalá-Pijijiapan que fue reprimido y hubo decenas de arrestos. Siguen presos 16 de nuestros compañeros del Consejo Autónomo Regional de la Zona Costa de Chiapas, adherentes a la Sexta y nuestr@s herman@s en la lucha, a pesar de que no se respetaron sus derechos durante el arresto.

Es una muestra más del ataque frontal que el mal gobierno estatal de Juan Sabines Guerrero está llevando en contra de La Otra Campaña, sus comunidades y sus organizaciones. Igual como reprimen y hostigan a las comunidades zapatistas, reprimen y desatan paramilitares en los territorios de I@s adherentes a la Sexta. L@s que participamos en La Otra Campaña sabemos que el mal gobierno nos tiene en la mira porque no aceptamos sus migajas, desenmascaramos sus mentiras y estorbamos viviendo y cuidando los territorios que quieren vender al mejor postor, o sea a las empresas transnacionales.

Y porque lo decimos claros: ¡YA BASTA CON EL CAPITALISMO!

No vamos a dejar a nuestr@s herman@s sol@s, cueste lo que cueste. Bachajón, La Costa, Mitzitón, La Voz del Amate: no nos van a doblegar, no nos van a dividir, ni con vallas ni barrotes; esta brutal represión sólo nos deja más convencid@s de que la lucha estorba a los poderosos y que, entonces, es este el camino: el de la lucha y la solidaridad.

Invitamos a tod@s l@s adherentes a que estén atent@s y que se movilicen cada uno según sus tiempos y modalidades, porque serán la movilización y la solidaridad las que sacarán a nuestr@s pres@s de las cárceles donde se encuentran secuestrad@s y sólo con la lucha podremos dar un futuro digno a nuestr@s hij@s.

¡LIBERTAD PARA LOS PRESOS POLÍTICOS DEL CARZCH! ¡LIBERTAD PARA L@S PRES@S POLÍTIC@S DE CHIAPAS, MÉXICO Y EL MUNDO!

¡VIVA LA OTRA CAMPAÑA!

Semilla Digna de Los Pueblos de Los Altos, adherente a la Sexta Declaración de la Selva Lacandona del EZLN

### Citas Incitables

Los hombres políticos de estos tiempos han de tener dos épocas: la una, de derrumbe valeroso de la innecesario; la otra, de elaboración paciente de la sociedad futura con los residuos del derrumbe.

José Martí máximo símbolo de las aspiraciones cubanas de independencia

## Ayuno de voz del Amate por presos políticos de Bachajón

A la opinión pública. A los medios de comunicación Estatal Nacional e Internacional. A los medios alternativos. A los adherentes a la otra campaña. A la Sexta Internacional. A las organizaciones independientes. A los defensores de los derechos humanos ONGS. Presos Politicos de la Voz del Amate

Solidarios de la Voz del Amate, Presos en el penal No. 5 de San Cristobal de las Casas Chiapas.

n la aplicación de la Ley hay preferencias y no la Justicia que exige el pueblo, y en esto ha desafiado al pueblo indigena en sus derechos, ejemplo claro como pasó con nuestros compañeros de San Sebastián Municipio de Bachajon, que hoy se encuentran privados de sus libertades por la resistencia y el reclamo de sus pertenencias, como tal caso de nosotros que somos presos sin cometer delitos es por eso que nos impulsa a emprender este ayuno y oración que daremos inicio este día Jueves 17 de febrero durante 7 días con 82 horas de duración de 12 horas diarias, que lleva un proposito de clamar Justicia y la Verdad, así también exigimos al gobierno del Estado Juan Sabines Guerrero la pronta libertad incondicional que nos corresponde tanto a nuestros compañeros Solidarios de la Voz del Amate que están en huelga de hambre con complicación de salud en el penal No. 6 de Motocintla, por el contrario responzabilizamos al gobierno, y nuevamente nos sumamos en la exidencia por la libertad expres de nuestros hermanos de San Sebastián Bachajón. Por último hacemos un llamado a todas las organizaciones independientes entre otros a ponerse de pie para que todos juntos dirijamos hacia el camino de la Verdadera Justicia.

### FRATERNALMENTE

Presos Políticos de la Voz del Amate Presos Solidarios de la Voz del Amate Penal No. 5 de San Cristobal de las Casas Chiapas a 17 de febrero del 2011.

## Comunicado de Comunidad de Mitzitón Adherente a La Otra Campaña

Comunidad de Mitzitón Adherente a La Otra Campaña, Chiapas. 14 de febrero de 2010.

A la Junta de Buen Gobierno de Oventik. A la Zexta Internacional. A la Comisión Sexta. Al Congreso Nacional Indígena. A l@s compañer@s adherentes de la Sexta Declaración de la Selva Lacandona, nacional e internacional. Compañeras y compañeros:

scribimos para darles a conocer los hechos ocurridos el día de aver en nuestra comunidad de Mitzitón, Chiapas. que sufrió un nuevo ataque de los paramilitares del Ejército de Dios, siendo secuestrados 2 compañeros, uno de ellos torturado y posteriormente en un ataque con armas de fuego uno de nuestros compañeros fue herido de bala.

A eso de las 5:30 de la tarde. nuestro compañero Andrés Heredia Hernández, estaba en su casa y vio llegar a los del Ejército de Dios en su casa de otro compañero. Eran como 50 a bordo de 4 vehículos: una Ford Lobo Blanca, una chevrolet verde tipo americana, una cheroke roja v una chevrolet de cabina v media color verde. El compa Andrés se acercó a ellos y les preguntó que sucedía y le dijeron: "a ti no te importa", él contestó que si le importa porque no van despacio y pueden atropellar algún niño. Los paramilitares le dijeron: "cállate". Bajaron de su camioneta y agarraron a Andrés.

Se lo llevaron a casa de Gregorio Gómez Jiménez que, junto con su papá Francisco Gómez Díaz, que obedecen las órdenes del comandante del Estado Mayor del Ejército de Dios, Esdras Alonso González.



Indígenas tzotziles, bases de apoyo del EZLN, festejan en 2009 el 25 aniversario de la organización y 15 de la insurrección armada en el municipio autónomo zapatista de Oventic, ubicado en la zona de Los Altos. Chiapas Foto Moysés Zúñiga Santiago

estaban dirigiendo a los paramilitares. Ahí comenzaron a golpearlo muy fuerte, con garrote, con patadas y lo encerraron en una reja donde nomás cabe una persona y lo siguieron golpeando, tratándolo peor que un animal, por todos lados metían los garrotes golpeándolo, lo desnudaron completamente y le echaron muchos cubetazos de agua al compa que sentía que iba a morir de tanto frío, después subieron al techo y lo orinaron para humillarlo, querían también defecar encima de él pero no pudieron. Donde él escuchó que decían: "que traigan todas las armas que están en Nuevo Jardín en casa de Carmen Díaz"

El otro compa que fue secuestrado, se llama Alfredo Ruiz Ramírez. Lo agarraron cuando iba rumbo a Betania, pasando el tercer tope de la carretera lo agarraron y se lo llevaron. Lo metieron en la reja como media hora, le quitaron su camisola, le echaron agua y se lo llevaron a otro lado que ellos le dicen su casa ejidal y ahí lo dejaron sentado hasta que fue liberado. Según que a él no lo maltrataron tanto como a Andrés porque está recién llegado del norte y se casó con la hija de uno de los del Ejército de Dios.

Las autoridades de la comunidad recibieron información de que hay un compañero secuestrado y lo están golpeando como a las 5:40, entonces reunieron a la gente y de pronto vieron que pasaba un tsuru con unos del Ejército de Dios y entonces lo pararon y le hablaron de buena manera diciendo que mejor vean de cómo resolver el problema. Uno de ellos de nombre Julio Jiménez González se le pidió que hiciera de intermediario fuera a ver y nos dijera como estaba nuestro compañero y pidiera intercambio. Pero no lo recibieron bien, su misma gente le regañaron, lo querían golpear y entonces se regresó y dijo que no puede servir de intermediario y ya se fueron él, Julio Jiménez Jiménez y Jesús Jiménez Heredia, el otro que iba en el tsuru que se llama Miguel Jiménez González se quedó para ser intercambiado y nunca fue maltratado.

Como a las 7 de la noche iniciamos un bloqueo total donde participaron hombres, mujeres, niñas y niños. Empezamos en el centro y luego del otro lado y fuimos a reforzar y cuando estábamos como a 100 mts. de la casa de Gregorio se vinieron como 50 de los paramilitares y nos lanzaron botellas y piedras.

Aproximadamente a las 8 de la noche, se presentó el Lic. Luis Zaragoza Subdelegado de Gobierno Región Altos. Se acercó a la casa ejidal

a preguntarnos que pasó y cuántos del Ejército de Dios teníamos agarrados nosotros. Le dijimos que hay uno que quedó para hacer intercambio pero no está agarrado, ni maltratado y que mejor se fuera a traer a nuestro compañero.

Se fue y al rato regresó diciendo que no lo dejaron verlo pero que ya le informaron que está bien y que si van a hacer intercambio de uno por uno. Sacaron a Andrés de la reja y lo subieron a la camioneta de la sectorial, pero ahí lo dejaron como media hora. Los paramilitares no lo querían dejar ir y atravesaron dos camionetas de tres toneladas, una Ford roja y una chevrolet blanca. Y se pusieron a garrotear el carro de la seguridad pública, querían romper los vidrios y ponchar las llantas. Entonces los policías sacaron a Andrés y lo pusieron arriba de la camioneta como 15 minutos, luego los paramilitares lo bajaron y lo volvieron a meter en la reja y a golpearlo más.

Como a las 9 vino el Lic. Luis a decirnos que ya se iba a llevar al que tenemos nosotros y a traer a nuestro compañero. Entonces la gente le dijo que sí pero que antes lo revise ahí enfrente de todos para que lo vea que no está golpeado, así se hizo y ya se dio el intercambio. En ese momento ya como las 9:10 se levantó el bloqueo.

Y el Lic. Luis se quería llevar a Andrés a un hospital pero la gente no quiso porque ya no le tiene confianza, porque así dijo una vez y luego se llevó al compa detenido hasta Tuxtla. Por eso mejor lo bajaron y lo cargaron a la iglesia y también se metió ese Luis. Ahí la gente le reclamó porque antes él nos dijo que nuestro compa sólo tiene rasguños y besitos y ya lo vimos que estaba bien golpeado. Pero entonces dijo que él va a llamar una ambulancia y se pasó otro rato y ya dijo que la cruz roja no quiere venir porque tiene miedo y ya como a las 9 y media me-

a preguntarnos que pasó y jor la gente se lo llevó para un doctor particular de San Cristóbal. En Tuxtla se cocuántos del Ejército de Dios ten- rrió rumor de que lo tenemos retenido al Lic. Luis pero él mismo por teléfono recoíamos agarrados nosotros. Le noció que el se metió para hablar con nosotros y que nadie lo estaba reteniendo, diimos que hay uno que quedó ni maltratando.

Pocos minutos después de que se llevaron a Andrés al hospital llegó Pedro



Raúl López Hernández v también se quedó en la iglesia. A eso de las 11:10 de la noche, llegaron los paramilitares abriendo fuego. Los compas que estaban afuera haciendo guardia, unos alcanzaron a entrar a la iglesia, otros corrieron al lado opuesto hacia la malla del kínder v ahí fueron emboscados. A los pocos segundos escuchamos al compañero Carmen Jiménez Heredia que gritaba ¡va me dieron!

Mientras corría y se desangraba de su pecho. Y después escuchamos un ruido como de granadas. También una camioneta de la sectorial recibió impactos de bala y otra camioneta de unos compañeros adherentes le quebraron los cristales.

Le dijimos a Luis y a Pedro Raúl que llamaran ambulancia pero nunca llegó, después de diez minutos nuestro compañero tuvo que ser trasladado al hospital de las culturas de San Cristóbal, en la parte trasera de una camioneta de la sectorial, a la interperie, pasando mucho frío mientras otro de nosotros no dejaba de presionarle con fuerza en la herida para evitar que se desangrara más.

El día de hoy Nuestro compañero Andrés ya está en la comunidad aunque delicado y casi no puede moverse por los golpes tan duros que recibió. Carmen sigue hospitalizado en San Cristóbal, se encuentra estable, según la información de

los médicos, la bala no hizo daños graves, sólo un poco al hígado pero dicen que se va a recuperar. El ya pudo hablar esta tarde y dice que quiere justicia y vivir en paz sin paramilitares en Mitzitón. Así lo dijo al ministerio público.

Esto es consecuencia de que no se hizo caso a nuestras denuncias que venimos realizando, donde dijimos claramente los nombres y las amenazas que nos están lanzando los del Ejército de Dios. Siempre le dijimos al mal gobiemo de esta situación y de que no es un problema religioso sino por los delitos que estos paramilitares cometen y que sabemos que tratarán de seguir cometiendo en contra de los que estamos organizados y en lucha en Mitzitón. Exigimos justicia, no más impunidad y que no se proteja a los paramilitares.

ATENTAMENTE
Pueblo Organizado de Mitzitón Adherente a La Otra Campaña.
¡JUSTICIA! ¡YA BASTA!
¡FUERA PARAMILITARES DE MIT-

ZITÓN!

# Si te vienen a contar, que yo una guerra encendi, Manda a todos a volar, Y diles que yo no fui. Yo te aseguro que yo no fui,

YO NO FUI

30 mil muertos no son por mi, Tú me tienes que creer a mi, Esa palabra no proferi. Todos me dicen de por ahi:

"Hay muchos muertos y yo los vi

Yo pongo cara de "yo no fui",

Tu me tienes que creer a mi.

Ay mamá que yo no fui, - Yo te aseguro que yo no fui -, A los soldados yo no meti - Yo te aseguro que yo no fui -



(Léase con la música de Consuelo Velázquez)